

PROVINCE DE QUÉBEC
Municipalité régionale de Comté de D'Autray
DISTRICT DE JOLIETTE
MUNICIPALITÉ DE SAINTE-ÉLISABETH

Procès-verbal de la séance régulière du conseil de la Municipalité de Sainte-Élisabeth, tenue le lundi 6 mai 2019, à 20h00, au 2270, rue Principale, Sainte-Élisabeth.

Sont présents: Claude Houle, conseiller, Benoit Desrochers, conseiller, Johanne Pagé, conseillère, Michel Henin, conseiller, Christiane T. Ducharme, conseillère et Richard Lafleur, conseiller tous formant quorum sous la présidence de Louis Bérard, maire.

Sont absents:

Est aussi présente : Catherine Haulard, directrice générale et secrétaire-trésorière

1. OUVERTURE DE LA SÉANCE

Monsieur le Maire, Louis Bérard, constate le quorum à 20h00, souhaite la bienvenue à tous et, après un moment de silence, déclare la séance ouverte.

2019-05-91

2. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

Il est proposé par Johanne Pagé

D'approuver et d'adopter l'ordre du jour tel que présenté et modifié par l'ajout d'affaires nouvelles et, en conséquence, il demeure ouvert à toute modification :

1. Ouverture de la séance
2. Adoption de l'ordre du jour
3. Greffe
 - 3.1 Adoption du procès-verbal de la séance régulière du 1^{er} avril 2019
 - 3.2 Dépôt du bordereau de correspondance
4. Trésorerie
 - 4.1 Approbation des déboursés et comptes à payer
 - 4.2 Primervert unité murale (climatisation/chauffage)
 - 4.3 Bernard Malo Inc – Décompte #6
 - 4.4 F150 – Carrosserie A. Robillard
 - 4.5 Fondation canadienne du Rein – Marche du rein
 - 4.6 Aménagement et entretien paysager 2019
5. Période de questions
6. Direction et ressources humaines
7. Urbanisme et développement économique
 - 7.1 Dépôt du rapport mensuel des permis
 - 7.2 Matricule 1905-95-3293 – Demande de prolongation abri tempo
8. Loisirs et Parcs
9. Hygiène du milieu et environnement
 - 9.1 Club motoneige Carcamp Inc - CPTAQ
10. Travaux publics
 - 10.1 Ford Transit 2012 – Remplacement (Reporté)

10.2 Programme aide entretien réseau routier local (PAERRL) (2018)

10.3 Programme aide entretien réseau routier local (PAERRL) (2019)

10.4 Matricule 2006-67-9912– Demande de voirie

11. Sécurité publique

12. Avis de motion

12.1 Règlement 494-2019 (Démolition)

12.2 Règlement 495-2019 (Construction)

12.3 Règlement 482-2019 (Emprunt terrain Maison des Aînés)

12.4 Règlement 491-2019 (Emprunt - Rang St-Thomas)

13. Règlements

13.1 Projet de règlement 494-2019 (Démolition)

13.2 1^{er} projet de règlement 495-2019 (Construction)

13.3 Projet de règlement 482-2019 (Emprunt terrain Maison des Aînés)

13.4 Projet de règlement 491-2019 (Emprunt - Rang St-Thomas)

13.5 Règlement final 492-2019 (Zonage)

13.6 Règlement final 493-2019 (Zonage)

14. Administration

14.1 PAC Rural – Jeux d'eau

14.2 Comité de développement culturel – MRC Autray

14.3 Société des amis du Patrimoine

15. Rapports des membres du conseil

16. Varia

17. Période de questions

18. Levée de l'assemblée

3. GREFFE

2019-05-92

3.1 Adoption procès-verbal de la séance régulière du 1er avril 2019

CONSIDÉRANT QUE les membres du conseil ont pris individuellement connaissance procès-verbal de la séance régulière du 1er avril 2019;

CONSIDÉRANT QUE les membres du conseil renoncent à la lecture publique du procès-verbal.

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par Richard Lafleur

D'adopter procès-verbal de la séance régulière du 1er avril 2019.

Monsieur le maire demande le vote.

Adoptée à l'unanimité

2019-05-93

3.2 Dépôt du bordereau de correspondance

Le bordereau de correspondance est remis aux membres du conseil pour consultation.

4. TRÉSORERIE

2019-05-93

4.1 Adoption des comptes à payer

Il est proposé par Christiane Ducharme

QUE la liste des déboursés, incluant les chèques numéros 6961 à 7011 et les prélèvements, au montant total de 257,050.52\$ préparée par la directrice générale adjointe et couvrant la période du 1^{er} avril 2019 au 6 mai 2019, soit adoptée.

Monsieur le maire demande le vote.

Adoptée à l'unanimité

2019-05-94

4.2 Primervert unité murale (climatisation/chauffage)

CONSIDÉRANT QUE la municipalité a reçu 2 soumissions pour l'achat d'une unité murale (climatisation/chauffage), à savoir :

BVC	4,565\$ + taxes
C. Bédard	3,550\$ + taxes

Il est proposé par Claude Houle

D'OCTROYER le contrat pour l'achat d'une unité murale (climatisation/chauffage) à C. Bédard, le tout, tel que décrit à l'offre #19-04-45, en annexe, pour en faire partie intégrante; au montant de 3,550\$ plus taxes;

D'APPROUVER une appropriation du surplus cumulé non affecté pour couvrir les frais reliés à l'acquisition et l'installation de l'unité.

Monsieur le maire demande le vote.

Adoptée à l'unanimité

2019-05-95

4.3 Bernard Malo Inc – Décompte #6 (Caserne)

ATTENDU QUE la Municipalité a reçu l'approbation des architectes pour libérer le paiement # 6.

Il est proposé par Michel Henin

D'AUTORISER le paiement #6 au montant de 41,306.62 à Bernard Malo Inc.

Monsieur le maire demande le vote.

Adoptée à l'unanimité

2019-05-96

4.4 F150 – Carrosserie A. Robillard

CONSIDÉRANT QUE la municipalité a reçu 2 soumissions pour la réparation du véhicule F150, à savoir :

Carrosserie Jean Houle	5,810.78\$ taxes incluses
Carrosserie A Robillard	5,174.23\$ taxes incluses

Il est proposé par Benoît Desrochers

D'OCTROYER le contrat pour la réparation du véhicule F150 à Carrosserie A Robillard, le tout, tel que décrit à l'offre, en annexe, pour en faire partie intégrante; au montant de 5,174.23\$ taxes incluses.

Monsieur le maire demande le vote.

Adoptée à l'unanimité

2019-05-97

4.5 Fondation canadienne du Rein – Marche du rein

CONSIDÉRANT que le conseil municipal a reçu une demande de soutien financier pour la Marche du rein de la part de M. Richard Parent.

Il est proposé par Christiane Ducharme

D'APPROUVER une aide financière de 100\$ à la Fondation canadienne du Rein – Marche du rein 2019.

Monsieur le maire demande le vote.

Adoptée à l'unanimité

2019-05-98

4.6 Aménagement et entretien paysager 2019

Il est proposé par Johanne Pagé

D'OCTROYER le contrat estival d'aménagement et entretien paysager 2019 à Mme Julie Asselin et appliquer la dépense au g/l prévu à cet effet.

Monsieur le maire demande le vote.

Adoptée à l'unanimité

5. PÉRIODE DE QUESTIONS (20h12 – 20h35)

6. DIRECTION ET RESSOURCES HUMAINES

7. URBANISME ET DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE

2019-05-99

7.1 Dépôt du rapport mensuel des permis

Dépôt du rapport mensuel d'émission de permis et certificats.

2019-05-100

7.2 Matricule 1905-95-3293 – Demande de prolongation abri d'auto

ATTENDU QUE le propriétaire du 1621, Rivière Sud a demandé une prolongation d'utilisation d'un abri d'auto temporaire jusqu'au 31 décembre 2019;

CONSIDÉRANT QUE cette demande fait suite à l'effondrement d'un bâtiment accessoire sur la propriété.

Il est proposé par Johanne Pagé

Il est résolu d'autoriser l'installation prolongée d'un abri d'auto temporaire à 100 mètres du chemin et ce jusqu'au 31 décembre 2019.

Monsieur le maire demande le vote.

Adoptée à l'unanimité

8. LOISIRS ET PARCS

9. HYGIÈNE DU MILIEU ET ENVIRONNEMENT

2019-05-101

9.1 Club motoneige Carcamp Inc - CPTAQ

CONSIDÉRANT la demande à la CPTAQ de l'entreprise Club motoneige Carcamp Inc;

CONSIDÉRANT QUE la demande ne contrevient à aucun règlement de la Municipalité de Sainte-Élisabeth ;

CONSIDÉRANT QUE le propriétaire devra respecter toute la réglementation en vigueur;

Il est proposé par Claude Houle

D'ACCEPTER et **D'APPUYER** la demande du Club motoneige Carcamp Inc concernant les lots 3 449 460 et 4 781 528;

D'AUTORISER la direction générale à signer tout document pour donner plein effet à la présente résolution.

Monsieur le maire demande le vote.

Adoptée à l'unanimité

10. TRAVAUX PUBLICS

2019-05-102

10.1 Ford Transit 2012 – Remplacement (REPORTÉ)

2019-05-103

10.2 Programme aide entretien réseau routier local (PAERRL) (2018)

ATTENDU QUE le ministère des Transports a versé une compensation de 63,490\$ pour l'entretien du réseau local pour l'année civile 2018.

ATTENDU QUE les compensations distribuées à la municipalité visent l'entretien courant et préventif des routes locales 1 et 2 ainsi que les éléments des ponts, situés sur ces routes, dont la responsabilité incombe à la Municipalité;

ATTENDU QUE la présente résolution est accompagnée de l'annexe A identifiant les interventions réalisées par la municipalité sur les routes susmentionnées;

ATTENDU QU'un vérificateur externe présentera, dans les délais signifiés pour le dépôt de la reddition des comptes, l'annexe B dûment complétée.

Il est proposé par Benoît Desrochers

QUE la municipalité de Sainte-Élisabeth informe le ministère des Transports de l'utilisation des compensations visant l'entretien courant et préventif des routes locales 1 et 2 que les éléments des ponts, situés sur ces routes, dont la responsabilité incombe à la Municipalité, conformément aux objectifs du Programme d'aide à l'entretien du réseau routier local.

Monsieur le maire demande le vote.

Adoptée à l'unanimité

2019-05-104 10.3 Programme aide entretien réseau routier local (PAERRL) (2019)

ATTENDU QUE le ministère des Transports offre une compensation pour l'entretien du réseau local pour l'année civile 2019.

Il est proposé par Benoît Desrochers

D'AUTORISER la direction générale à déposer une demande d'aide financière au Ministère des Transport et à la députée de Berthier, Mme Caroline Proulx pour un montant de 100,000\$ dans le cadre du Programme d'aide à la voirie locale pour l'année 2019.

Monsieur le maire demande le vote.

Adoptée à l'unanimité

2019-05-105 10.4 Matricule 2006-67-9912– Demande de voirie

ATTENDU QUE le propriétaire du 1500, Rivière Nord a déposé une demande de passage sous l'assiette du chemin Rivière Nord afin d'installer un tuyau (pvc) de 8" pour l'irrigation des terres agricoles.

Il est proposé par Johanne Pagé

Il est résolu d'autoriser l'installation d'un tuyau (pvc) de 8" par forage directionnel, le tout au frais et aux risques du demandeur et sous la responsabilité du demandeur.

Monsieur le maire demande le vote.

Adoptée à l'unanimité

11. SÉCURITÉ PUBLIQUE

12. AVIS DE MOTION

2019-05-106 12.1 Règlement 494-2019 (Démolition)

Avis de motion est par les présentes données par Johanne Pagé qu'il sera déposé à une séance ultérieure, pour adoption, le règlement 494-2019 sur la démolition d'immeubles. Mme Pagé demande également dispense de lecture du règlement étant donné que copies du projet de règlement sont remises dans la salle du conseil séance tenante.

2019-05-107 12.2 Règlement 495-2019 (Construction et Administratif)

Avis de motion est par les présentes données par Christiane Ducharme qu'il sera déposé à une séance ultérieure, pour adoption, le règlement 495-2019 sur la construction et l'administratif. Mme Ducharme demande également dispense de lecture du règlement étant donné que copies du projet de règlement sont remises dans la salle du conseil séance tenante.

2019-05-108 12.3 Règlement 482-2019 (Emprunt terrain Maison des Aînés)

Avis de motion est donné par Michel Henin qu'à une prochaine séance, sera soumis pour adoption, le règlement d'emprunt 482-2019 pourvoyant à l'achat d'un terrain que la Municipalité veut céder pour la construction d'une maison des aînés, autorisant un emprunt de 320,000\$ et décrétant l'imposition d'une taxe spéciale pour assurer le remboursement dudit emprunt.

Aux fins d'acquitter les dépenses prévues par le présent règlement, le conseil est autorisé à emprunter une somme de 320 000 \$ sur une période de 10 ans.

Pour pourvoir aux dépenses engagées relativement aux intérêts et au remboursement en capital des échéances annuelles de l'emprunt, il est par le présent règlement imposé et il sera prélevé, annuellement, durant le terme de l'emprunt, sur tous les immeubles imposables situés sur le territoire de la municipalité, une taxe spéciale à un taux suffisant d'après leur valeur telle qu'elle apparaît au rôle d'évaluation en vigueur chaque année.

M. Hénin fait lecture du projet de règlement 482-2019 et copie du projet de règlement est déposé séance tenante.

2019-05-109 12.4 Règlement 491-2019 (Emprunt - Rue St-Thomas)

Avis de motion est donné par Johanne Pagé qu'à une prochaine séance, sera soumis pour adoption, le règlement d'emprunt 491-2019 pourvoyant aux dépenses des travaux de réfection, autorisant un emprunt de 225,000\$ et décrétant l'imposition d'une taxe spéciale pour assurer le remboursement dudit emprunt.

Aux fins d'acquitter les dépenses prévues par le présent règlement, le conseil est autorisé à emprunter une somme de 225,000\$ sur une période de 20 ans.

Pour pourvoir aux dépenses engagées relativement aux intérêts et au remboursement en capital des échéances annuelles de l'emprunt, il est par le présent règlement imposé et il sera prélevé, annuellement, durant le terme de l'emprunt, sur tous les immeubles imposables situés sur le territoire de la municipalité, une taxe spéciale à un taux suffisant d'après leur valeur telle qu'elle apparaît au rôle d'évaluation en vigueur chaque année.

Mme Pagé fait lecture du projet de règlement 491-2019 et copie du projet de règlement est déposé séance tenante.

13. RÈGLEMENTS

2019-05-110 13.1 Projet de règlement 494-2019 (Démolition)

Il est proposé par Johanne Pagé

D'ADOPTER le projet de règlement 494-2019 (Démolition).

Monsieur le maire demande le vote.

Adoptée à l'unanimité

2019-05-111 13.2 1^{er} Projet de Règlement 495-2019 (Construction et Administratif)

Il est proposé par Christiane Ducharme

D'ADOPTER le 1^{er} projet de règlement 495-2019 (Construction et Administratif).

Monsieur le maire demande le vote.

Adoptée à l'unanimité

2019-05-112 13.3 Projet de règlement 482-2019 (Emprunt terrain Maison des Aînés)

Il est proposé par Michel Henin

D'ADOPTER le projet de règlement 482-2019 (Emprunt terrain Maison des Aînés).

La présente résolution abroge tout règlement antérieur portant le numéro 482 et portant sur le même sujet.

Monsieur le maire demande le vote.

Adoptée à l'unanimité

2019-05-113 13.4 Projet de règlement 491-2019 (Emprunt - Rue St-Thomas)

Il est proposé par Johanne Pagé

D'ADOPTER le projet de règlement 491-2019 (Emprunt - Rue St-Thomas).

La présente résolution abroge tout règlement antérieur portant le numéro 491 et portant sur le même sujet.

Monsieur le maire demande le vote.

Adoptée à l'unanimité

2019-05-114 13.5 Règlement final 492-2019 (Zonage)

Il est proposé par Benoit Desrochers

D'ADOPTER le règlement final 492-2019 (Zonage).

Monsieur le maire demande le vote.

Adoptée à l'unanimité

2019-05-115 13.6 Règlement final 493-2019 (Zonage)

Il est proposé par Christiane Ducharme

D'ADOPTER le règlement final 493-2019 (Zonage).

Monsieur le maire demande le vote.

Adoptée à l'unanimité

14. ADMINISTRATION

2019-05-116 14.1 PAC Rural – Jeux d'eau

Il est proposé par Michel Henin

Il est résolu :

QUE la municipalité de Ste-Élisabeth confirme sa participation financière pour le projet «Jeux d'eau» avec la MRC de D'Autray dans le cadre du PAC rurale à raison de 82% du montant total.

QUE la directrice générale et secrétaire-trésorière soit et est autorisée à déposer la demande et à signer tout document pour donner plein effet à la présente résolution.

Monsieur le maire demande le vote.

Adoptée à l'unanimité

2019-05-117 14.2 Comité de développement culturel – MRC Autray

Il est proposé par Claude Houle

Il est résolu de mandater M. Claude Ferland à siéger sur le Comité de développement culturel de la MRC d'Autray en tant que représentant de la municipalité de Ste-Élisabeth.

Monsieur le maire demande le vote.

Adoptée à l'unanimité

2019-05-118 14.3 Société des amis du Patrimoine

Il est proposé par Michel Henin

Il est résolu de nommer M. Claude Ferland à siéger sur le comité Société des amis du Patrimoine de la municipalité de Ste-Élisabeth.

Monsieur le maire demande le vote.

Adoptée à l'unanimité

15. RAPPORT DES MEMBRES DU CONSEIL

Les membres du conseil font rapport

16. VARIA

17. PÉRIODE DE QUESTIONS 21h10 – 21h29)

2019-05-119 18. LEVÉE DE LA SÉANCE

Il est proposé par Richard Lafleur

QUE la présente séance soit levée à 21h30.

Monsieur le maire demande le vote.

Adoptée à l'unanimité

Louis Bérard
Maire

Je, Louis Bérard, atteste que la signature du présent procès-verbal équivaut à la signature par moi de toutes les résolutions qu'il contient au sens de l'article 142 (2) du Code municipal ».

Louis Bérard
Maire